

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Pilzkunde = Bulletin suisse de mycologie  
**Herausgeber:** Verband Schweizerischer Vereine für Pilzkunde  
**Band:** 79 (2001)  
**Heft:** 4

**Artikel:** Geschichten und Anekdoten rund um die Pilzkontrolle (7) : Die Weisheit des Alters  
**Autor:** Häberling, Eka  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-935754>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



### Die Weisheit des Alters

**Eka Häberling**

Binzberg, 3400 Burgdorf

Ich war frisch gebackene Pilzkontrolleurin, als eine ältere Frau mit einem Korb ziemlich vergammelter Pilze zu mir in die Pilzkontrolle kam.

Einige Rotfüssler zerschnitt ich, um ihr zu zeigen, wieviele Würmer bereits darin hausen und ihr damit auch zu beweisen, dass ich diese Pilze nicht mehr für geniessbar hielt. Ihre lakonische Antwort: «Würmer haben noch nie jemanden umgebracht, und während dem Krieg konnte man auch nicht so wählerisch tun.» Also dachte ich mir, wo sie Recht hat, hat sie Recht, und legte die Rotfüssler zurück in ihren Korb.



Der verdächtige Weisse Rasling, *Lyophyllum connatum*.

Foto: G. Martinelli

Bei dem Häufchen Grünblättriger Schwefelköpfe erklärte ich ihr, dass diese Pilze giftig seien und dass ich ihr diese unmöglich überlassen könne. Die Frau schaute mich an, lächelte und erklärte mir, dass sie genau diese Sorte Pilze immer esse, sie seien wunderbar bitter, und ein Pilzgericht ohne Schwefelköpfe schmecke nur halb so gut. Ich versuchte, ihr mein Dilemma zu erklären, dass ich diese Pilze wirklich nicht freigeben könne, sie seien offiziell als giftig eingestuft. Wortlos nahm sie das Häufchen Grünblättriger Schwefelköpfe, legte sie zurück in ihren Korb und erklärte mir ganz cool: «Junge Frau, ich will Sie nicht in Bedrängnis bringen. Ich stelle jetzt den Korb vor die Türe, Sie haben die Pilze nie gesehen, eigentlich bin ich eh nur wegen diesen weissen Pilzen gekommen, vor weissen Pilzen habe ich nämlich Angst.» Gesagt, getan.

Auf meinem Tisch blieben einige Büschel des Weissen Raslings übrig. Was sollte ich nur tun? Pflichtgetreu setzte ich an, dass leider auch diese Pilze nicht mehr für die Küche zu verwenden seien, da sie in Verdacht stünden, genverändernde Substanzen zu enthalten. Sie brach in schallendes Gelächter aus, nahm die Pilze vom Tisch und verabschiedete sich mit den Worten: «Bei meinen 92 Jahren kann das wohl nicht mehr von Bedeutung sein – Hauptsache, es ist kein Weisser Knollenblätterpilz.»

Bei ihrem nächsten Besuch trafen wir eine Vereinbarung, dass sie mir nur noch die weissen Pilze zeige und den Korb vor der Türe stehen lasse.

Sie kam noch sehr oft, und sie ist mir mit ihrer trockenen und selbstbewussten Art sehr lieb geworden.

## **Aufruf**

Im Rahmen einer toxikologischen Abklärung suche ich Adressen von Konsumentinnen und Konsumenten getrockneter ausländischer Steinpilze, die während einer Pilzmahlzeit innerhalb der letzten 12 Monate beim Kauen oder Schlucken plötzlich an heftigem Brennen in Mund, Rachen, Speiseröhre und Magen erkrankten.

Mitteilungen bitte an:

Dr. med. R. Flammer, Fichtenstrasse 26, 9303 Wittenbach  
Tel. 071 298 20 48

## **Appel**

Pour documenter un travail de recherche toxicologique, j'aimerais avoir les adresses de personnes qui, durant les 12 derniers mois, ont consommé des bolets séchés provenant de l'étranger et qui ont brusquement souffert de violentes brûlures en bouche, dans le pharynx, dans l'œsophage et à l'estomac.

Adresser toute communication utile à:

D<sup>r</sup> med. R. Flammer, Fichtenstrasse 26, 9303 Wittenbach  
Tél. 071 298 20 48

## **Appello**

Nel contesto di chiarimenti tossicologici cerco indirizzi di consumatrici e consumatori di funghi essicati di provenienza estera, che negli ultimi 12 mesi abbiano sofferto di forti bruciori in bocca, alla gola, all'esofago e allo stomaco durante la masticazione o la deglutizione degli stessi.

Comunicazioni p.f. a:

Dott. med. R. Flammer, Fichtenstrasse 26, 9303 Wittenbach  
Tel. 071 298 20 48